

«Je suis comme je suis»

Le Matin 08/12/00

JACQUES PRÉVERT ● Du Grand Théâtre de La Havane jusqu'à Genève, un spectacle bilingue dédié au poète qui aimait tant les métaphores, à l'occasion du centenaire de sa naissance

Genève

Claire-Lise Genoud

L'une sera toujours étrangère chez l'autre. Mais les poèmes «Je suis comme je suis» ou «Pour faire le portrait d'un oiseau», de Jacques Prévert, les unissent à jamais, au-delà des frontières. Le spectacle de Coralia Rodriguez, la Cubaine, et Michèle Hertach, la Genevoise, deux conteuses comédiennes, a même eu l'honneur d'être accueilli en juin dernier au Gran Teatro de La Habana, l'équivalent du Grand Opéra de Paris.

Leur histoire commence comme dans les contes, qu'ils soient de fées ou de Prévert.

«Je me suis réveillée un jour dans mon lit à Genève avec l'idée de partir, raconte Michèle. J'ai choisi Cuba parce que j'ai toujours aimé la mentalité joyeuse de ses habitants.» Quant à Coralia, responsable de l'art des contes à l'Unión de artistas y escritoras de Cuba — l'un des plus importants centres culturels de La Havane —, elle séjourne depuis de nombreuses

années en Suisse, le temps d'exercer son métier de comédienne. Actuellement, elle joue dans «Sortir de l'ombre», réalisé par Patrick Mohr au Théâtre de Vevey. «Mes cachets suisses font vivre toute ma famille là-bas», avoue-t-elle. Il faut savoir que depuis la chute du mur de Berlin en novembre 1989, la vie à Cuba n'est plus ce qu'elle était.

Qu'importent les impératifs économiques, dès son arrivée au pays de Fidel Castro, Michèle s'en est allée rôder du côté des artistes. Très vite, elle et Coralia se sont retrouvées, mêlant allègrement le français à l'espagnol autour des œuvres de leur poète préféré, «el poeta que yo prefiero». Un spectacle bilingue d'une sobriété si prenante qu'il aurait sans aucun doute ravi le poète à la plume surréaliste dont les textes savent encore si bien gommer les bleus de l'âme. A voir absolument? Elles «disent oui avec le cœur».

«Jacques Prévert, le poète que je préfère», au Centre de loisirs de Chêne-Bourg, 2, rue François-Perréard à Genève ce soir et demain à 20 h 30 et dimanche à 17 h 30. Réservations: (022) 348 96 78



Alliant l'ironie à la dérision, Coralia Rodriguez et Michèle Hertach s'en donnent à cœur joie. Pour le plus grand plaisir des spectateurs.